

Sportfedersatz für Fahrzeuge mit Sportfahrwerk plus und Dynamic Ride Control (DRC)

Sport spring set for vehicles with sport suspension plus and dynamic ride control (DRC)

Warnung: Nichtbeachtung dieser Einbauanweisung kann zu Schäden am Fahrzeug und zu Personenschäden führen. In diesem Fall weist H&R jegliche Verantwortung zurück.

Achtung: Nach dem Umbau sind Spur, Sturz und die Scheinwerfereinstellung gemäß Werkstattangaben zu kontrollieren bzw. einzustellen.

Hinweis: Einbauanweisungen ersetzen nicht das Werkstatthandbuch des Fahrzeugherstellers; sie erheben keinen Anspruch auf Vollständigkeit und/oder Berücksichtigung aller möglichen Toleranzen und Fehlerquellen.

Warning: Any non-observance of these installation instructions might lead to damage of the car and injury of persons. In this case H&R rejects any responsibility.

Attention: After installation wheel alignment and brake-power regulator have to be checked and adjusted to the factory specifications if necessary. Headlights also have to be checked and adjusted if necessary.

Note: Installation instructions do not replace the vehicle manufacturer's handbook; they do not claim to cover complete fitment and/or to regard every possible tolerance or source of error.

Vorderachse/Front axle



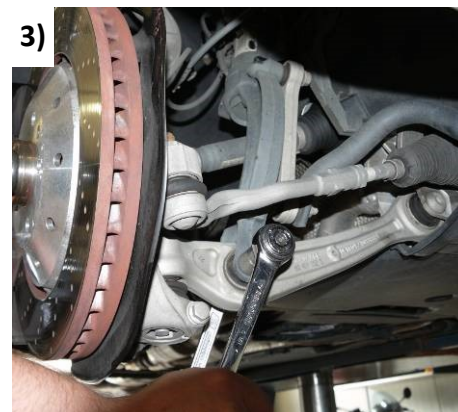
Obere Querlenkerbefestigung lösen.

Dismantle upper wishbone.



Klemmverbindung am Dämpfer lösen.

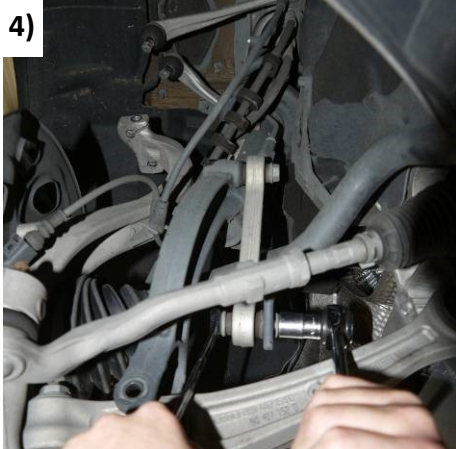
Untighten clamp flange.



Untere Befestigung zwischen Lenker und Dämpferklemmverbindung lösen.

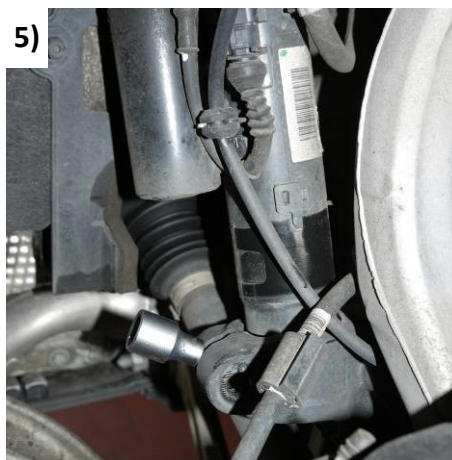
Dismantle clamp flange from lower wishbone.

Einbauanweisung/Installation instructions Audi RS5 HR01-X097A04



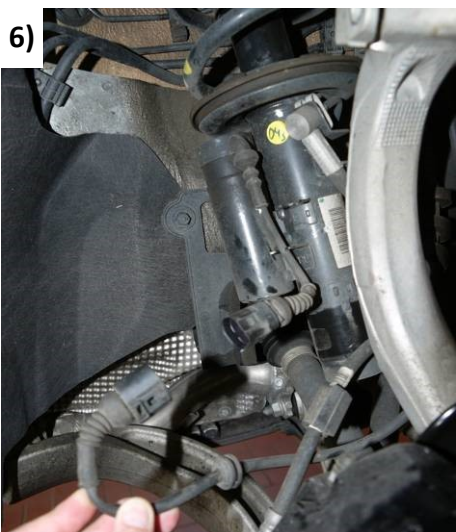
4) Pendelstütze am Stabilisator lösen.

Dismantle sway bar link.



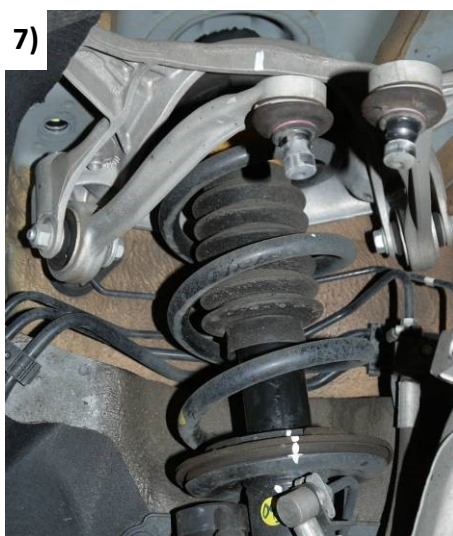
5) Dämpferklemmverbindung mit geeignetem Werkzeug vorsichtig spreizen. Dämpfergabel mit Pendelstütze ausbauen.

Carefully widen clamp flange with appropriate tool. Dismount shock absorber's lower joint with sway bar link.



6) Steckverbindung lösen.

Unplug electric connector.



7) Dämpfer zur richtigen Ausrichtung beim späteren Einbau oben und unten markieren.

Mark proper position of shock absorber (top and bottom).



8) Verschraubung im Motorraum lösen.

Dismount bolted connection in engine compartment.

Einbauanweisung/Installation instructions Audi RS5 HR01-X097A04

9)



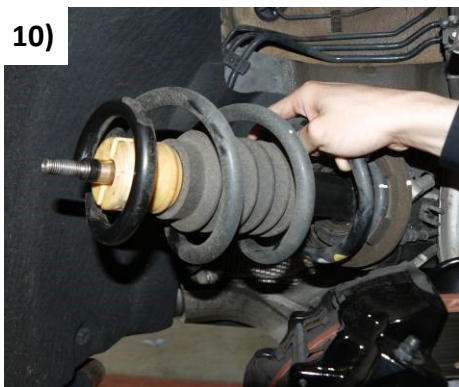
Dämpfer verdrehen und vorsichtig schräg stellen, um die weitere Demontage zu ermöglichen. Hydraulikschläuche beachten. (Nicht versuchen den Dämpfer aus dem Radhaus zu entnehmen.)

Rotate and tilt the shock absorber carefully to enable the next steps. Mind hydraulic hoses. (The shock absorber stays in the wheelhouse)

Hydraulikschläuche nicht demontieren!

Do not dismantle hydraulic hoses!

10)



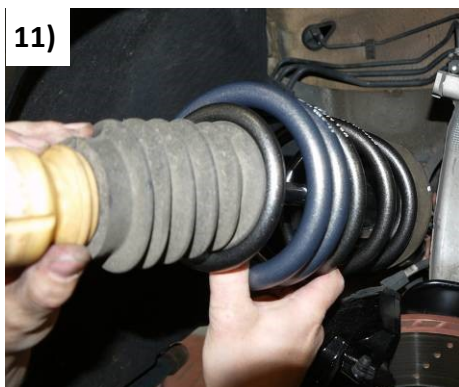
Stützlager, Feder, Anschlagpuffer und Schutzrohr ausbauen.

Anschlagpuffer und Schutzrohr überprüfen und austauschen falls nicht in neuwertigem Zustand

Dismount support bearing, spring, bump stop and dust cover.

If bump rubber and dust cover are not in mint condition, replace these parts.

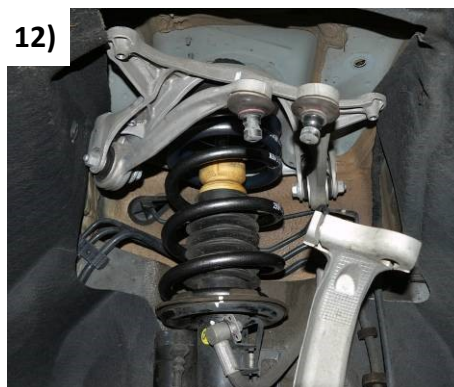
11)



Sportfeder mit Anschlagpuffer und Schutzrohr montieren.

Mount sport spring with OE bump rubber and dust cover.

12)



Ausrichtung nach den Markierungen beachten.

Mind the proper position.

Zusammenbau in umgekehrter Reihenfolge. Werkstatthandbuch mit Anzugsmomenten beachten.

Reassemble all disassembled parts. Refer to manufacturer's handbook. Use the stipulated tightening torques.